



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
LIMITED

E/CN.4/Sub.2/1994/L.52
22 August 1994

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Подкомиссия по предупреждению
дискриминации и защите меньшинств
Сорок шестая сессия
Пункт 8 повестки дня

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ЭКОНОМИЧЕСКИХ, СОЦИАЛЬНЫХ И КУЛЬТУРНЫХ ПРАВ

Г-жа Даес, г-н Фикс Самудио, г-жа Фореро Укрос, г-н Гиссе,
г-жа Гванмесиа, г-н Хатано, г-н Хаким, г-н Кхан, г-н Максим,
г-жа Пелли, г-н Рамадхане, г-жа Варзаци и г-н Йимер:
проект резолюции

Связанные с правами человека аспекты перемещения населения,
включая размещение поселенцев и создание поселений

Подкомиссия по предупреждению дискриминации и защите меньшинств,

ссылаясь на свои резолюции 1990/17 от 30 августа 1990 года и 1991/28 от 29 августа 1991 года, в которых она постановила включить вопрос о связанных с правами человека аспектах перемещения населения, включая размещение поселенцев и создание поселений, в свою программу будущей работы с целью рассмотрения дальнейших эффективных мер в этой области, и на свою резолюцию 1992/28 от 27 августа 1992 года, в которой она поручила г-ну Ауну Шаукату аль-Хасауне и г-ну Риботу Хатано подготовить предварительное исследование по данному вопросу,

ссылаясь также на свою резолюцию 1993/34 от 25 августа 1993 года и решение 1994/102 Комиссии по правам человека от 25 февраля 1994 года, в которых к г-ну Аль-Хасауне была обращена просьба продолжить исследование,

ссылаясь далее на свою резолюцию 1992/28, в которой она признала, что практика перемещения населения представляет собой нарушение основных прав человека,

1. принимает к сведению с признательностью и высоко оценивает доклад о ходе работы по связанным с правами человека аспектам перемещения населения, включая размещение поселенцев и создание поселений (E/CN.4/Sub.2/1994/18 и Corr.1), представленный Специальным докладчиком, особенно его раздел VI об ответственности государств и перемещении населения;

2. одобряет выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе о ходе работы;

3. просит Специального докладчика представить окончательный доклад по этому вопросу Подкомиссии на ее сорок седьмой сессии;

4. предлагает Специальному докладчику уделять должное внимание случаям перемещения населения, о которых ему сообщается в соответствии с решением 1994/102 Комиссии;

5. приветствует решение 1994/272 Экономического и Социального Совета от 25 июля 1994 года, в котором он постановил организовать семинар экспертов различного профиля до подготовки окончательного доклада в целях разработки надлежащих окончательных выводов и рекомендаций;

6. просит Генерального секретаря предложить соответствующим правительствам, органам Организации Объединенных Наций, межправительственным и неправительственным организациям, которые еще не сделали этого, представить Специальному докладчику информацию, относящуюся к подготовке его докладов;

7. просит также Генерального секретаря оказывать Специальному докладчику всяческую помощь, которая может ему потребоваться для подготовки его окончательного доклада, а также необходимую помощь в обобщении и анализе собранных сведений и документов;

8. предлагает Специальному докладчику совершить поездки в различные места происходящего перемещения населения, отобранные на основе информации, полученной для его докладов;

9. постановляет рассмотреть окончательный доклад Специального докладчика на своей сорок седьмой сессии по пункту повестки дня, озаглавленному "Осуществление экономических, социальных и культурных прав".
